



## Our Lady of Czestochowa Parish

2828 W Country Gables Dr.  
Phoenix, AZ 85053

Tel: 602.212.1172

Fax: 602.212.1173

Email: [biuro@rcphx.org](mailto:biuro@rcphx.org)

[www.polskaparafiaphoenix.com](http://www.polskaparafiaphoenix.com)

**Nr. 280**

**24 listopada 2024**

## Parafia p.w. Matki Bożej Częstochowskiej

### Uroczystość Jezusa Chrystusa Króla Wszechświata

#### Duszpasterstwo prowadzą:

Księża Chrystusowcy  
dla Polonii Zagranicznej

**Ks. Paweł Bandurski SChr**

Siostry Misjonarki Chrystusa  
Króla dla Polonii Zagranicznej

Sr. Kinga Hoffmann MChR  
Sekretarka

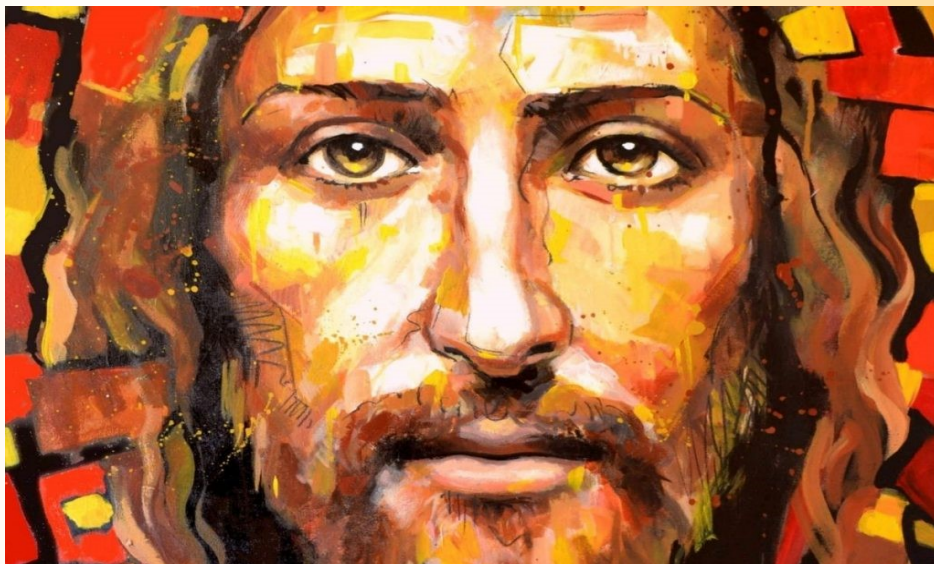
Sr. Ewa Filipiuk MChR  
Zakrystianka

#### Msze św.

Sobota - 17:30  
Niedziela - 9:00, 11:00

Wtorek i Czwartek  
8:00

Środa i Piątek  
19:00



#### Ewangelia: J 18, 33b - 37

Piłat powiedział do Jezusa: «Czy Ty jesteś Królem żydowskim?» Jezus odpowiedział: «Czy to mówisz od siebie, czy też inni powiedzieli ci o Mnie?» Piłat odparł: «Czy ja jestem Żydem? Naród Twój i arcykapłani wydali mi Ciebie. Co uczyniłeś?» Odpowiedział Jezus: «Królestwo moje nie jest z tego świata. Gdyby królestwo moje było z tego świata, słudzy moi biliby się, abym nie został wydany Żydom. Teraz zaś królestwo moje nie jest stąd». Piłat zatem powiedział do Niego: «A więc jesteś królem?» Odpowiedział Jezus: «Tak, jestem królem. Ja się na to narodziłem i na to przyszedłem na świat, aby dać świadectwo prawdzie. Każdy, kto jest z prawdy, słucha mojego głosu».

## Organizacje Przy Parafii

<b>Biuro parafialne</b> - Sr. Kinga Hoffmann MChR	602.212.1172
<b>Organista</b> - Marek Święch	480.528.1395
<b>Lektorzy</b> - Sr. Ewa Filipiuk MChR	602.212.1172
<b>Ministranci</b> - Sr. Ewa Filipiuk MChR	602.212.1172
<b>Polska Szkoła Katolicka im. Św. Jana Pawła II</b>	602.212.1172
<b>Kierownik Szkoły</b> - Renata Wiertek	480.252.0122
<b>Rada Duszpasterska</b> - Jola Strojek	623.882.4373
<b>Komisja Finansowa</b> - Robert Szewczyk	
<b>Rycerze Kolumba</b> - Konrad Makowski	630.670.3035
<b>Kolektorzy</b> - Józef Podczerwiński	480.298.6092
<b>Koordynator Festiwalu &amp; projektów diecezjalnych</b> Barbara Kożuch	623.692.7906
<b>Kolo Różańca Świętego</b>	
„Róża MB Fatimskiej” - Helena Podczerwiński	480.298.6101
„Róża Św. Józefa” - Władysław Baran	602.274.1175
„Róża Św. Rodziny” - Janina Baran	602.274.1175
„Róża M.B. Częstochowskiej” - Maria Piotrowicz	623.933.0782
„Róża Św. Rodziny II” - Maria Klameczyński	847.524.2945
Różaniec Rodziców za Dzieci - Cecylia Koczwarą	623.261.9434
<b>Kongres Polonii Amerykańskiej w Arizonie:</b>	
Sylwia Gładkowska	623.419.4525
<b>ZHP</b> – Patryk Grobelny	<i>krakow@zhp.org</i>
<b>Konsultacja Anonimowych Alkoholików</b>	623.262.8890
<b>Wypożyczanie Sali</b> - Anna Kondracka	480.375.0448
<b>Kawiarenka</b> - Jola Strojek	623.882.4373
<b>Ogłoszenia w Biuletynie</b> - Sylwia	<i>polishchurch@gmail.com</i>

## Biuro Parafialne

**Poniedziałek i Sobota - nieczynne**  
**Wtorek, Środa, Czwartek, Piątek:**  
9:00 am - 12:00 pm  
2:00 pm - 5:00 pm  
**Niedziela:** po Mszy świętej o 9 i 11



### WIĘCEJ INFORMACJI O NASZEJ PARAFII



**Website:** [polskaparafiaphoenix.com](http://polskaparafiaphoenix.com)

**Facebook:** *Our Lady of Czestochowa*

Na stronie internetowej parafii istnieje  
możliwość finansowego wspierania naszej parafii.

Naciśnij na zakładkę: **WSPARCIE** przez  
ONLINE GIVING możemy przesyłać swoje  
ofiary lub szybciej przez QR CODE  
Wszystkim ofiarodawcom dziękujemy za wpłaty.



### PAMIĘTAJMY W MODLITWIE O CHORYCH



Ks. Mirek Stępień SChr, Ks. Wiesław Krupiński, Zbigniew Sokołowski, Antoś, Artur Zaczeniuk, Wojtek Dub, Marek Jamrych, Renia Drąg, Małgorzata Zapolska, Danuta, chorzy z naszej parafii i z naszych rodzin oraz

**Rycerze Kolumba:** Stanisław Pieńczykowski, Franciszek Niemyjski, Jan Marynowski, Mariusz Morawski.

## Bóg zapłać za troskę o kościół

### SUNDAY OFFERING / TACA NIEDZIELNA

Składka niedzielna: \$ 3,954  
II składka: \$ 974



### BÓG ZAPŁAĆ ZA OFIARNOŚĆ

#### II SKŁADKA - Listopad/Grudzień

**24 listopada** - Seminarium Chrystusowców

**1 grudnia** - Building Fund

**15 grudnia** - Rekolekcjonista

**22 grudnia** - Kwiaty i dekoracje na Boże Narodzenie

## Kolektorzy

**5:30 pm** S. Lorenc, E. Zub, R. Rebilas

**9:00 am** K. Kwaśnik, R. Stateczny, S. Pisz,  
M. Serafin, J. Podczerwiński, S. Bugała

**11:00 am** T. Grabowy, A. Wojturski, J. Bednarz,  
A. Bigas, J. Jaswiec, K. Makowski

## Liczący tacę

**11/24/24** M. Zygadlo, K. Zygadlo, A. Kosowski

**12/01/24** B. Jurczyk, B. Orville, A. Mikula, E. Mikula

**12/08/24** G. Pijanowski, D. Włodarczyk, S. Włodarczyk

**12/15/24** A. Johns, C. Maksimowski, K. Pieja

**12/22/24** M. Zygadlo, K. Zygadlo, A. Kosowski

**12/29/24** B. Jurczyk, B. Orville, A. Mikula, E. Mikula



## Lektorzy

**23/24 listopada - Chrystusa Króla Wszechświata**

**5:30 pm** D. Jakob, Ł. Betlej,

**9:00 am** J. Dub, M. Król, Siostry Misjonarki

**11:00 am** O. Piątek, A. Żołnierczyk, Siostry Misjonarki

**30 listopada/1 grudnia - 1. Niedziela Adwentu**

**5:30 pm** D. Jakob, Ł. Betlej,

**9:00 am** M. Joniec, J. Joniec, H. Podczerwiński

**11:00 am** K. Babiński, D. Zelek, A. Żołnierczyk

**7/8 grudnia - 2. Niedziela Adwentu**

**5:30 pm** D. Jakob, Ł. Betlej,

**9:00 am** M. Jankowski, A. Mikula, M. Król

**11:00 am** G. Opach, K. Lassek, V. Lassek

**14/15 grudnia - 3. Niedziela Adwentu**

**5:30 pm** D. Jakob, Ł. Betlej,

**9:00 am** K. Bednarowski, P. Kućmierz, K. Stateczny

**11:00 am** N. Piątek, A. Piątek, A. Piątek



# Intencje Mszy św.

## UROCZYŚĆ JEZUSA CHRYSYTA KRÓLA WSZECHŚWIATA - 23/24 LISTOPADA

### Sobota, 5:30 pm

W intencji Księży Chrystusowców i Sióstr Misjonarek Chrystusa Króla z okazji tytularnego święta  
O Boże błóg. i opiekę Matki Bożej dla Anny Kondrackiej z okazji 60. urodzin  
O zdrowie i Boże błóg. dla Wiesi Montgomery  
O zdrowie i Boże błóg. dla Dolly Brooksbank z ok. 99. ur.  
+Zmarli z rodziny Głabiak, Bortkiewicz i Gajor  
+Zmarli z rodziny Sowa, Pęczak i Gieras  
+Stanisław Halski, +Irena, Bronisław, Jan Kozuch  
+Ks. Sławek Murawka w 30 dniu po śmierci

### Niedziela, 9:00 am

W intencji Księży Chrystusowców i Sióstr Misjonarek Chrystusa Króla z okazji tytularnego święta  
W intencji wolontariuszy udzielających się w naszej parafii  
O opatrność Bożą i pokój w rodzinie i na całym świecie  
O zdrowie i miłość w rodzinie;  
O uzdrowienie Wojtka Duba,  
O Boże błóg. i opiekę Matki Bożej dla Romy Kliczek z okazji urodzin i imienin  
Dziękczynna za szczęśliwy poród z prośbą o dalsze łaski i błóg. dla dziecka i jego rodziców  
+Krzysztof Strojek, +Zbyszek Klamczyński, +Stella Ryciuk  
+Charles i Harriet Ptacek, +Jadwiga Radziszewska, +Aga,  
+Ryszard Kosowski, +Ks. Sławek Murawka SChr,  
+Zofia i Józef Kotowski, +Andrzej Słodownik  
+Antoni Zaczeniuk, +Irena i Ryszard Wasilewski

### Niedziela, 11:00 am

W intencji Księży Chrystusowców i Sióstr Misjonarek Chrystusa Króla z okazji tytularnego święta  
O uzdrowienie z choroby Wojtka Duba  
O Boże błóg. i opiekę Matki Bożej dla Sary Opach z okazji urodzin  
O Boże błóg. i opiekę Matki Bożej dla Danuty z ok. urodzin  
+Ptryk Wróblewski, +Darek Świąder, +Adam Kołodziej  
+Ks. Sławek Murawka SChr, +Gosia Król, +Adolf Niemiec  
+Karolina i Michał Orszulak, +Kazimierz Płachta  
+Zmarli z rodziny Kukła, Wycisło, Bracki, +Andrzej Wróbel  
+Piotr i Emilia Maszczak, +Maria i Michał Trawka,  
+Stanisław Trawka, +Stanisław Szewczyk w rocz. śmierci  
+Maria i Jan Szczelina, +Leszek Sikorski w 10. rocz. śmierci

### Wtorek, 26 listopada

8:00 am - W intencji Parafian

### Środa, 27 listopada

7:00 pm - +Dusze w czyśćcu cierpiące

### Czwartek, 28 listopada - Thanksgiving Day

10:00 am - O Boże błóg. i opiekę Matki Bożej i Anioła Stróża dla Izabeli; O łaskę nawrócenia dla synów

### Piątek, 29 listopada

7:00 pm - O świętość życia kapłanów i sióstr zakonnych oraz o powołania kapłańskie i zakonne  
O Bożą opiekę dla małżeństw, które przechodzą kryzysy

## I NIEDZIELA ADWENTU 30 LISTOPADA / 1 GRUDNIA

### Sobota, 5:30 pm

O Boże błóg. i opiekę Matki Bożej dla siostry Ewy Filipiuk w dniu urodzin  
O potrzebne łaski dla czcicieli św. Andrzeja Boboli  
+Helen Miedzianowski

### Niedziela, 9:00 am

O Boże błóg. i opiekę Matki Bożej dla siostry Ewy Filipiuk z okazji urodzin  
W intencji wolontariuszy udzielających się w naszej parafii  
O opatrność Bożą i pokój w rodzinie i na całym świecie  
O zdrowie i miłość w rodzinie;  
O uzdrowienie Wojtka Duba,  
O Boże błóg. i opiekę Matki Bożej dla s. Ewy, s. Kingi i ks. Pawła oraz o powołania kapłańskie i zakonne  
O zdrowie i potrzebne łaski dla Stefani Beldy  
O potrzebne łaski dla czcicieli św. Andrzeja Boboli  
O Boże miłosierdzie dla Dale  
+Krzysztof Strojek, +Zbyszek Klamczyński,  
+Zenon i Alfreda Dobrowolscy, +Ryszard Kosowski  
+Henryk Koc w 21. rocz. śmierci, +Ks. Sławek Murawka

### Niedziela, 11:00 am

O Boże błóg. i opiekę Matki Bożej dla siostry Ewy Filipiuk z okazji urodzin  
O uzdrowienie z choroby Wojtka Duba  
O zdrowie i potrzebne łaski dla Danuty  
+Ptryk Wróblewski, +Darek Świąder, +Adam Kołodziej  
+Klemens Serwach w 4. rocz. śmierci, +Andrzej Wróbel,  
+Krzysztof Strojek



## Uroczystość Jezusa Chrystusa Króla Wszechświata

W 34. niedzielę zwykłą, ostatnią w roku liturgicznym, staje także przed nami Jezus Chrystus jako Król Wszechświata. To odniesienie tytułu królewskiego do Boga było używane w Biblii dla wyrażenia tajemnicy Pana, który zasiadając na niebieskim tronie jest władny objąć, prowadzić cały kosmos i nim rządzić. Na kartach Pisma Świętego obraz króla zasiadającego na tronie pierwszy raz zjawia się w pieśni Mojżesza i Miriam: „Pan jest królem na zawsze, na wieki!” (Wj 15,18). Idea wiecznego królowania Boga powraca wielokrotnie w innych księgach. Jego panowanie trwa od niepamiętnych czasów (por. Ps 74;93). W starotestamentowych Księgach Sędziów i Samuela królowanie Pana nad swym ludem wyklucza ludzką władzę królewską jako właściwą formę sprawowania rządów nad ludem Przymierza. Biblijny obraz panowania Bożego ogarnia swym zasięgiem wszystkie narody. Bóg sprawuje nad wszystkimi suwerenną władzę, a w czasach ostatecznych wszystkie narody oddadzą Mu cześć.



## Nabożeństwa



### ADORACJA NAJŚWIĘTSZEGO SAKRAMENTU

Jezus obecny w Najświętszym Sakramencie czeka na nas każdego dnia, przed każdą Mszą Świętą, oprócz Mszy św. niedzielnej o godz. 11:00 am. **Zapraszamy!**

### NOWENNA DO MATKI BOŻEJ CZĘSTOCHOWSKIEJ

W każdą środę, przed Mszą Św. wieczorem, modlimy się za wstawiennictwem Matki Boskiej Częstochowskiej w wszystkich naszych intencjach, naszych rodzin oraz Ojczyzny.



### Życzenia!

Z okazji uroczystości Chrystusa Króla, tytularnego święta Chrystusowców i Sióstr Misjonarek, składamy najserdeczniejsze życzenia proboszczowi,

ks. Pawłowi Bandurskiemu SChr oraz s. Ewie Filipiuk MChR i s. Kindze Hoffmann MChR. Dziękujemy Panu Bogu za Waszą posługę w naszej parafii i prosimy, abyście razem z nami wzrastali na drodze do świętości.



### ADWENT - CZAS OCZEKIWANIA

1 grudnia rozpoczynamy Adwent. Jest to czas radosnego oczekiwania na przyjście Zbawiciela. Zapraszamy na **Roraty - Msze święte ku czci NMP** - w każdy wtorek i czwartek o godz. 6:00 rano, a po Mszy św. na smaczne śniadanie.



Serdecznie zapraszamy na Rekolekcje Adwentowe, które odbędą się w naszej parafii w dniach **od 12 do 15 grudnia.**

Rekolekcje poprowadzi ks. Tomasz Ludwicki SChr, proboszcz parafii św. Władysława w Chicago.

### PLAN REKOLEKCJI

- 12 grudnia** (czwartek): godz. 7:00 pm - Msza św. z nauką
- 13 grudnia** (piątek): godz. 10:00 am - Msza św. z nauką
- 14 grudnia** (sobota): godz. 9:00 am - Msza św. z nauką rekolekcyjną dla uczniów Polskiej Szkoły
- 14 grudnia** (sobota): godz. 5:30 pm - Msza św. z nauką
- 15 grudnia** (niedziela) godz. 9:00 am i 11:00 am - Msze św. z nauką rekolekcyjną

**W tych dniach będzie okazja do spowiedzi św.**

**Ślask**  
Stanisław Hadyna's Song and Dance Ensemble

## CHRISTMAS CONCERT

Featuring  
POLISH NATIONAL ENSEMBLE "ŚLASK"  
Silent Night USA Tour 2024

## DECEMBER 13th, 7:00 PM

OUR LADY OF CZESTOCHOWA PARISH  
2828 W COUNTRY GABLES DR., PHOENIX, AZ 85053  
Phone: 602-212-1172, Info: 860-305-8284  
Tickets: [www.polishevent.org](http://www.polishevent.org)

# Sylwester 2025

31 grudnia 2024  
Godz. 7:00 pm - Sala Parafialna  
Parafia Matki Bożej Częstochowskiej  
2828 W Country Gables Dr. Phoenix, AZ 85053

Menu:  
Przystawki  
Danie główne serwowane  
Danie gorące w nocy  
Stodki bufet z ciastami i owocami  
Szampan o północy  
OPEN BAR

Muzyka: DJ Andrzej

\$135 od osoby

Rezerwacja biletów:  
Marzenka 602-882-7617



## WYDARZENIA

### PĄCZKI

Z okazji Uroczystości Chrystusa Króla, Ks. Proboszcz i Siostry Misjonarki zapraszają na pyszne PĄCZKI.



### DZIEŃ DZIĘKCZYNIENIA - THANKSGIVING

W tym tygodniu obchodzimy narodowe święto „Dzień Dzięczynienia”. W tym dniu zapraszamy na Mszę świętą o godz. 10:00 rano. Pragniemy podziękować Panu Bogu za wszystkie dary jakimi nas obdarza każdego dnia. Według tradycji, tego dnia Amerykanie dziękują za miniony rok, jesienne plony, jak również pozostałe błogosławieństwa którymi zostali obdarzeni. Legenda głosi, że Święto Dzięczynienia po raz pierwszy było obchodzone w roku 1621, kiedy to angielski koloniści z Plymouth w Massachusetts spotkali się na ucztowaniu wraz z plemieniem Indian Wampanoag. Oficjalnie, Abraham Lincoln w 1867 roku ogłosił Dzień Dzięczynienia świętem narodowym.



*Have a blessed Thanksgiving!*

W Thanksgiving Day oraz w piątek, 29 listopada biuro parafialne będzie nieczynne.

### OBIAD ŚWIĄTECZNY W PULASKI CLUB

W imieniu Kongresu Polonii Amerykańskiej i Związku Kobiet Polskich serdecznie zapraszamy całą Polonię, organizacje polonijne, członków, miłośników oraz osoby prywatne na wspólny **Obiad Bożonarodzeniowy „Potluck”, który odbędzie się 5 grudnia 2024 roku o godzinie 6:30 PM w Pulaski Club.**



To wyjątkowa okazja, aby wspólnie celebrować świąteczny czas, podzielić się opłatkiem i radością w gronie polskiej społeczności. Prosimy o potwierdzenie obecności oraz informację o planowanej potrawie, którą przygotowują Państwo na wspólny stół, pod numerem telefonu (call/text) 623-332-2567 lub adresem e-mail [info@pacarizona.org](mailto:info@pacarizona.org).

Niech ten wyjątkowy wieczór będzie świadectwem piękna polskości, które możemy celebrować razem, niezależnie od miejsca, w którym żyjemy.



### PODZIĘKOWANIE

Dziękujemy Polskiej Szkole im. Św. Jana Pawła II za przygotowanie w ubiegłą niedzielę pysznego obiadu z panią **Joanną Leszczyńską** oraz rodzicami i nauczycielami. Dziękujemy pani **Irenie Mariotti** oraz uczniom naszej szkoły za przygotowanie programu z okazji 106. rocznicy odzyskania niepodległości.

Nasze podziękowania kierujemy w stronę **Kongresu Polonii Amerykańskiej w Arizonie**, który przekazał na szkołę donację w wysokości \$ 6,500.

Serdecznie dziękujemy za to, że wspieracie młode pokolenie Polaków żyjących na emigracji, by mogli uczyć się języka polskiego i poznawać tradycje i kulturę polską.



## Kącik Rycerski

**Grand Knight**  
**Faithfull Navigator**  
**Chaplain**

Konrad Makowski (630) 670-3035  
Gerard Wróblewski (847) 293-9364  
Ks. Paweł Bandurski SChr

„Zatopiony skarb”

*Ewangelizacja odłączonych katolików zaczyna się od pomocy w pewnym odkryciu wiary w głębi ich serc. - Najwyższy Kapelan Abp William E Lori.*

„Wielu nie zdaje sobie sprawy z wartości skarbu, który utracili...”

Być może pierwszym wyzwaniem w ewangelizacji jest przekonanie osób nie uczęszczających do kościoła lub tych, którzy rzadko do niego uczęszczają, że ich wiara jest warta odzyskania.

Być może pierwszym wyzwaniem w ewangelizacji jest przekonanie osób nie uczęszczających do kościoła i tych, które ledwo uczęszczają do kościoła, że ich wiara jest warta odzyskania. Jeśli dzięki łasce Ducha św. zgodzą się to jest to kwestia zanurzenia się w głębokich wodach ich serca i duszy, gdzie Duch Św. pomoże im znaleźć zatopiony skarb wiary i wydobyć go na powierzchnię. Tylko w jasnym świetle dnia prawda, piękno i dobroć wiary jaśnieją.

Co to oznacza dla nas, Rycerzy Kolumba? Z pewnością wskazuje to na inicjatywę Cor—modlitwę i formację, które pomagają nam z braterskim wsparciem i przyjaźnią wykonywać głębokie nurkowanie w naszych sercach, gdzie ukryte są skarby wiary. Tak jak potrzeba wielu nurków, aby znaleźć zatopiony statek i jego skarby, tak też potrzeba braterstwa i przyjaźni, aby zanurzyć się w głębokie wody serca. Tak jak nurkowie polegają na zespole wsparcia, tak też Rycerze Kolumba oferują wsparcie, którego potrzebujemy poprzez swoje zasady miłosierdzia, jedności i braterstwa, oraz poprzez różnorodne zasoby. W ten sposób Cor zapewnia praktyczny sposób, aby pomóc tym, którzy praktykują wiarę, zejść głębiej, a tym, których wiara jest pogrzebana, odkryć ją na nowo. Pole skarbów jest ogromne. Wypłynijmy na głębię...

*Zapraszamy mężczyzn, którzy skończyli 18 lat do wstępowania w nasze szeregi. Świadectwo wiary i pomoc potrzebującym to cele, którymi kierują się Rycerze Kolumba. Módlmy się o powrót do zdrowia naszych braci.*

Vivat Jezus !  
P.G.K. Lech Florczak



RYCERZE  
KOLUMBA



### KONCERT BOŻONARODZENIOWY

**13 grudnia godz. 7:00 wieczorem** w naszym kościele wystąpi **Zespół Pieśni i Tańca „Śląsk”,** w przepięknym koncercie świątecznym. Bilety do nabycia online [www.polishevent.org](http://www.polishevent.org) oraz w naszym kościele.



*You are cordially invited  
to attend our  
Annual Christmas Celebration*



**Tickets  
\$25.00  
per person**

*musical  
entertainment  
TiZi Band*

**Sunday, Dec. 8th, 2024  
1:30pm - 6:00pm**

*R.S.V.P.  
Mary 602-526-7321  
Halina 602-909-4965*

**Pulaski Club, 4331 E. McDowell Rd., Phoenix**

**ANDRZEJKI**  
ST. ANDREW'S DAY  
w Klubie Pułaskiego

30 Listopad, 2024  
7PM - 2AM  
Bilety - \$45


November 30, 2024  
7PM - 2AM  
Tickets - \$45

**W Cenie Biletu: Wstęp, Przystawki Posiłek Na  
Gorąco z Deserem**

*\*Wstęp Bezplatny Dla Andrzejów\**


Do Tańca Przygrywać Będzie Zespół  
**SKORPION**

Zapraszamy Zapewniająca Wspaniałą Zabawę,  
Polską Kuchnię i Opfity B...



Informacje i Rezerwacje  
Maria Kiselus - 602-526-7321      Maciej Duszyński - 602-703-4554

Pulaski Club  
4331 E. McDowell Rd  
Phoenix, AZ 85008  
www.pulaskiclubaz.com




POLISH AMERICAN CONGRESS  
SERVING AMERICAN POLONIA SINCE 1944

**Kongress Polonii Amerykańskiej w Arizonie**  
2828 West Country Gables, Phoenix, AZ 85053  
www.PACArizona.org

Twój Reprezentant Polonii w Waszyngtonie - Broni wartości Polaków i Polski  
oraz nasze dobre imię.

Przyłącz się do nas aby zachować polską kulturę i dziedzictwo w Arizonie

**www.PACARIZONA.org**  
Prezes: Andrzej Tomasz Niemyjski

God Bless America            Boże Błogosław Polskę

**Rozliczanie podatków**  
indywidualnych i biznesowych we wszystkich Stanach

**Marek Osicki**  
480 208 9400  
marekosicki@yahoo.com

30 lat doświadczenia  
Zakładanie biznesów i wypełnianie form  
Poświadczenia i tłumaczenia notarialne, Apostille  
Ubezpieczenia na życie - plany stałe i terminowe

**Truck & Trailer Repair Service**  
Zakład Naprawy Samochodów Ciężarowych i Przyczep  
**Semi Truck & Trailer Parking Facility**



- Repair Facility/ Full Service Maintenance Shop
  - 24hrs. Road Service
- Long & Short Term Parking that Accommodates all Trucks and Trailers
  - 24/7 Access to the Parking
- Easy Access from I17, I10, right of Rt.60

**WEST WIND EXPRESS, INC.**  
**602.686.7473**  
2616 N. 24th Ave  
Phoenix, AZ 85009

 **Anna Dobrilovic Photography**  
Where Art Meets the Lens  
Gdzie Sztuka Łaczy się z Obiektywem



**480-244-8368**

Sesje rodzinne, zarczynowe,  
seniorow, dzieci, ciazowe,  
portrety, headshots,  
swiateczne oraz uroczystosci



<https://annadobrilovicphotography.com>





**BIRCH INSURANCE, LLC**  
 Oferuje ubezpieczenia na:  
**AUTO • DOM • BIZNES • ZDROWIE**  
**ŻYCIE • MEXICO • I INNE**  
**Magdalena Brzozowska**  
 Tel: 623-535-7780  
 Email: insurance@birchins.com  
 Web: https://www.birchins.com




Fachowa pomoc przy kupnie i sprzedaży nieruchomości. Nie wahaj się, zadzwoń!  
**602 309 3190**



**Urszula Babińska** Realtor®  
 ulababinska@yahoo.com



**Arizona Air Conditioning Control, LLC**  
 Naprawa i instalacja chłodzenia (AC) i ogrzewania



Ph # 480.688.4890  
 Polish# 480.244.8368  
 Licensed - Bonded - Insured

**RICHARD TAX SERVICES LLC**  
 Indywidualne, Biznesowe Rozliczenia Podatkowe.  
 Zakładanie firm. Tłumaczenia polsko-angielskie. Usługi Notarialne.  
 Kontakt: Ryszard Lysikowski  
 18099 W. Santa Alberta Ln. Goodyear, AZ  
 Web: www.richardtaxservices.com  
 E-mail: daisydiomand@aol.com  
 623-925-9953 ; 347-393-2083

**MIEJSCE  
 NA TWOJĄ  
 REKLAMĘ**

**Joanna Walek** Licensed Health Insurance Agent  
 Email: jwalek@healthinsuranceaid.com  
 www.facebook.com/healthinsuranceaid  
 Cell: **312.478.4475**

Kończysz niedługo 65 lat?  
 Przechodzisz na emeryturę?  
 Tracisz ubezpieczenie z pracy?  
 Nie wiesz jak przystąpić do Medicare?  
**Bezpłatne porady w sprawach Medicare**

Oferuję: Plany Medicare Advantage  
 Plany na leki  
 Plany suplementalne

Licensed in: **Mówię po polsku | Hablo español**  
 Illinois, Michigan, New Jersey, Texas, Arizona, Florida, and California



Ubezpieczenia dla posiadaczy  
**Medicare**

- Kończysz niedługo 65 lat?
- Przechodzisz na emeryturę?
- Tracisz ubezpieczenie z pracy?
- Szukasz fachowej porady?

**Oferujemy plany:**

- Medicare Advantage
- Ubezpieczenia suplementarne
- Ubezpieczenia na leki - Część D

**Zadzwoń po bezpłatną konsultację**  
**773-620-5258**



**Oliwier Wasilewski**  
 Agent ubezpieczeniowy  
 na AZ, CO, IL, TX, FL, IL, IN, WI, CT





**Bonnie Stachon**  
 REALTOR®

☎ (623) 203-7006  
 ✉ bonniesellsaz@gmail.com


📍 13166 W McDowell Rd, Ste B  
 Goodyear, AZ 85395





**Rhose Aesthetics**

**Donna Ptasinski, MSN,  
 FNP-BC, APRN**  
 Rhoseaesthetics.com  
 8734 E. Shea Blvd, Ste. 132  
 Scottsdale, AZ 85260  
 623-526-1222



**DOXA MORTGAGE OFERUJE**

- ✓ Bardzo niskie oprocentowania
- ✓ Wszystkie rodzaje pożyczek
- ✓ Kredyt bez weryfikacji
- ✓ Kredyt bez wkładu własnego
- ✓ Bezpłatne konsultacje

**602 327 7944**  
Doxa Equity Corporation NMLS 1924304 BK 0999406





**Martin Ptasinski**  
 Realtor

Kupno i sprzedaż nieruchomości.  
**602-877-6666.**

**MIEJSCE NA  
 TWOJĄ REKLAMĘ**  
 W sprawie reklamy prosimy o kontakt:  
 polishchurch@gmail.com

# A to Z Polish Market

Your European Specialty Food Store



## W OFERCIE:

- Największy wybór tradycyjnych wędlin i polskich serów w AZ
- Gotowe dania i obiady na wynos
- Gorące pieczywo, ciasta i pączki
- Polskie piwa, wina i nalewki
- Kosmetyki, leki i art chemiczne
- Wysyłka paczek do Polski i E.U.

Facebook: A to Z Polish Market • Email: [atozpolishmarket@protonmail.com](mailto:atozpolishmarket@protonmail.com)

**623-444-5885**

17221 N Litchfield Rd., Ste 50 Surprise AZ, 85374



ADWOKAT

**Martin Ptasinski**

Fundusze powiernicze (trusts), testamenty, nieruchomości (kupno i sprzedaż), sprawy spadkowe i biznesowe

**Arizona Estate  
Law, PLLC**  
602-877-6666



## Słońce w Twoim Domu!

Oszczędności na opłatach za rachunek elektryczny

Najniższą cenę na rynku w porównaniu do dużych firm

Dopasujemy system dla Ciebie i Twoich potrzeb

25 lat gwarancji + szybkie i rzetelne wykonanie

Jesteśmy oficjalnym producentem dla Our Lady of Częstochowa Church

Official solar provider for the Church of Our Lady of Częstochowa

**Michał Mulik**

602-888-6456  
[support@spo.solar](mailto:support@spo.solar)

